



全球重要农业文化遗产

静冈茶草场耕作法

GIAHS

什么是全球重要农业文化遗产…

全球重要农业文化遗产 (Globally Important Agricultural Heritage Systems)

GIAS是联合国粮食及农业组织(FAO, 总部意大利罗马)以保障食物稳定为目标于2002年发起的一项项目。

创设背景在于现代农地过于偏重追求生产率，在世界各地都引发了森林毁坏和水质污染等环境问题，甚至导致地区特有的文化和景观、生物多样性的消失。

全球重要农业文化遗产的目的是将保护现代化过程中逐渐丧失的土地环境的传统农业、耕作法和保护生物多样性的土地利用、农村文化和农村景观等作为“地域系统”整体进行维持保全，传给下一代。

联合国教科文组织(UNESCO)推荐的世界遗产是以将创造、历史建筑物、自然等“不动产”进行登录保护为目的，而全球重要农业文化遗产则是通过对地域系统进行认定来达到保护的目标。

茶草场耕作法孕育的东山的大自然

每年晚秋进行割草和搬出作业将茶草场孕育成适合多样生物繁育栖息的一个特殊场所，一些当地特有物种和日本全国数目正在减少的动植物也能在茶草场观察到。

位于挂川市东北部的东山地区因有茶农们维持管理的茶田周边的半自然草地，自古以来被谓之“茶草场”。

在日本各地曾经随处可见的半自然草地随着时代的变迁不断减少，在很多以草地为栖居之所的动植物中也出现了一些濒临灭绝的动植物。然而在东山地区，茶农们150多年前就以栽培优质茶叶为目的，精心细致费时费工地一直坚持割草、铺草的传统耕作法。这一执着的茶叶栽培精神也为保护日本全国正在逐渐失去的山上草地的生物多样性做出贡献。

茶草场
是一个
生物宝库

东山茶草场面积
竟然有! 130公顷

您发现没有，东山的茶田周围有很多大大小小的叫做茶草场的草地？

在东山地区180公顷的茶园面积中，茶草场有130公顷，占七成，很广阔。

茶字之乡 东山 交通指南

全球重要农业文化遗产
静冈茶草场耕作法

●挂川市 ●川根町 ●白石市 ●菊川市 ●枝之原町



■到东山(茶草场)所需的时间

- 从挂川IC开车约30分钟
- 从挂川站乘坐巴士约35分钟



传统的茶草场耕作法，150年 —— 茶字之乡 东山

请注意！就像雪国的人们根据山上残雪的形状便知道该播种了一样，这片土地上栖息、繁衍生息不息的动植物们是报信使者，是我们人类最珍贵的朋友，希望大家珍惜和保护我们的朋友。

GAHS是联合国粮食及农业组织(FAO, 总部意大利罗马)以保障食物稳定为目标于2002年发起的一项项目。

创设背景在于现代农地过于偏重追求生产率，在世界各地都引发了森林毁坏和水质污染等环境问题，甚至导致地区特有的文化和景观、生物多样性的消失。

全球重要农业文化遗产的目的是将保护现代化过程中逐渐丧失的土地环境的传统农业、耕作法和保护生物多样性的土地利用、农村文化和农村景观等作为“地域系统”整体进行维持保全，传给下一代。

联合国教科文组织(UNESCO)推荐的世界遗产是以将创造、历史建筑物、自然等“不动产”进行登录保护为目的，而全球重要农业文化遗产则是通过对地域系统进行认定来达到保护的目标。



分布于茶园周围的茶草场(照片拍摄于夏季)

全球重要农业文化遗产 静冈茶草场耕作法

in 东山

茶田景观是静冈具有代表性的农村景色。当地的农家从晚秋一直到入冬，在茶田周围的采草地割芒草、细竹等野草，晒干后切碎铺在茶田的垄沟，这种茶草场耕作法一直代代相传下来。

在现代化的茶叶生产中，经过茶农不懈的努力，既生产出更优质的茶叶，又保护了茶草场生物多样性，赢得了社会的高度评价，2013年“静冈茶草场耕作法”被认定为全球重要农业文化遗产。



⑤切碎茶草



⑥晒干茶草“晒草”



⑦割后的茶草场



⑧秋季小草茂密的茶草场



⑨秋冬季割去



视频观看传承
美味香茗的人们



视频观看茶草场的
耕作情景

全球重要农业文化遗产

静冈茶草场耕作法

茶字之乡

东山

in

栗岳有很多尚不为人知的景点。
您不妨做一次健步远足，欣赏美丽的景色。

健步远足&茶叶厂 地图

东山健步须知

- 爱护动植物，爱护大自然。
- 食物和垃圾必带回家。
- 不要走到健步路径外。※以防发生事故
- 田地和停车场是私有地，请勿擅自进入。
- 不要妨碍农作工作。



DATA
挂川市东山315
电话 0537-27-1305
传真 0537-27-1664
博客://ameblo.jp/tanakanouenjp/

往挂川市区坂口

DATA
挂川市东山1983-1
电话 0537-27-0281
传真 0537-27-1304
Hhttp://yamatoh.jp/
http://yamatoh.hamazo.tu/

DATA

DATA
东山休憩处
地址 邮编436-0001
静冈县挂川市东山1050-1
电话 0537-27-0845
休息日 星期一(如遇节日则除外)

DATA
挂川市东山1173-2
电话 (0537)27-2266
营业时间
星期三休息
如遇节日则除外 上午9:00-下午4:00
午餐店在春季定期休息

在这里可以买到东山的茶叶！
您不尝尝茶草场栽培的东山
“美味深蒸茶”吗？

东山休憩处



DATA



在东山休憩处，当地人用精选的东山茶款待游客。
店里东山名产“茶字馒头”，
当地果蔬、山菜等商品琳琅满目。当地人还为游客
介绍鲜为人知的旅游景点信息和季节信息。健步远足、
骑行的游客一定要在东山休憩处驻足一下哦！

DATA
东山休憩处 山顶商店
地址 邮编436-0001
静冈县挂川市东山1050-1
电话 0537-27-0845
休息日 星期一(如遇节日则除外)

DATA



茶字之乡 东山的深蒸茶

东山的茶叶比普通煎茶蒸的时间长2至3倍，是慢慢蒸成的深蒸茶。无论是热水短时间泡，还是温水慢慢细泡都能呈现清澈的绿色。可根据自己的喜好和场合用不同的方式沏茶。推荐一般想要喝得清爽时，可用热水短时间泡，想要品赏茶的甘醇时，可用温水慢慢泡茶。

在昼夜温差大、雾霭迷蒙的东山，这里的茶叶的一大魅力在于叶厚结实，有着宛如茂密的森林般醇厚滋味、甘甜和优雅的香韵平衡。



在这里可以买到东山的茶叶！
您不尝尝茶草场栽培的东山
“美味深蒸茶”吗？

东山休憩处



DATA



在这里可以买到东山的茶叶！
您不尝尝茶草场栽培的东山
“美味深蒸茶”吗？

东山休憩处



DATA



在这里可以买到东山的茶叶！
您不尝尝茶草场栽培的东山
“美味深蒸茶”吗？

DATA
东山休憩处
地址 邮编436-0001
静冈县挂川市东山1050-1
电话 0537-27-0845
休息日 星期一(如遇节日则除外)

DATA



茶叶厂 富士东制茶农业协同组合

茶叶厂引以为傲的是在举办的茶会等活动上让大家品尝自己泡的茶。樱花盛开的季节在粟岳山顶举办“春季茶会”。一定要尝尝哦。



DATA

挂川市东山730
电话0537-27-2210(小卖部)
传真0537-27-1876
Hhttp://www.awantake.com/
https://www.facebook.com/fujitoh



全球重要农业文化遗产“静冈茶草场耕作法”
您知道实践者认定制度吗？

东山地区茶叶厂生产的
茶叶标有最高等级的“三叶标志”！



基础在于茶草场耕作法实践者的经营。

全球重要农业文化遗产“静冈茶草场耕作法”中通过质茶时耕作实践者的经营把生物多样性得到保护这一重要的环保价值。

由静冈县内采用这一耕作法的四町一村的首倡组成了全球重要农业文化遗产“静冈茶草场耕作法”推进协会。自2013年9月开始启动了耕作实践者认定制度。这一认定制度以各农户在质茶茶叶生产中对保护野生多样性的茶草场做出的努力和贡献大小为指标。根据经营的茶园面积和管理的茶草场面积的比率分3个分类进行认定。

获得认定的耕作法实践者可以公开发售自己是全球重要农业文化遗产“静冈茶草场耕作法”实践者的信息。同时可以在自己生产的茶叶上标上“全球重要农业文化遗产静冈茶草场耕作法实践者生产的茶叶”等标志后出售。

茶字之乡 东山的深蒸茶

东山的茶叶比普通煎茶蒸的时间长2至3倍，是慢慢蒸成的深蒸茶。

无论是热水短时间泡，还是温水慢慢细泡都能呈现清澈的绿色。可根据自己的喜好和场合用不同的方式沏茶。推荐一般想要喝得清爽时，可用热水短时间泡，想要品赏茶的甘醇时，可用温水慢慢泡茶。

在昼夜温差大、雾霭迷蒙的东山，这里的茶叶的一大魅力在于叶厚结实，有着宛如茂密的森林般醇厚滋味、甘甜和优雅的香韵平衡。



在这里可以买到东山的茶叶！
您不尝尝茶草场栽培的东山
“美味深蒸茶”吗？

东山休憩处



DATA



在这里可以买到东山的茶叶！
您不尝尝茶草场栽培的东山
“美味深蒸茶”吗？

DATA
东山休憩处
地址 邮编436-0001
静冈县挂川市东山1050-1
电话 0537-27-0845
休息日 星期一(如遇节日则除外)

DATA

